



2024'ün ikinci çeyreğinin sonuna doğru yaklaşıyoruz. Küresel güçlüklerin getirdiği etkenlerin bilincinde olarak yeniliklerle hizmetlerimize devam ediyoruz.

Bu düsturla sürdürülebilir bir hizmetin parçası olmak için çalışıyoruz.

Kuruluşumuzdan bugüne 13'ü havayolu taşımacılığı, 5'i uluslararası taşımacılık hizmetlerini kapsayan 18 paketimizden sonra Nisan 2024 tarihinde yeni bir paketimizi tanıtmaktan kıvanç duyuyoruz.



REC: Sanatın ve sanatçının yanında!

REC için yenilik vazgeçilmez bir eylem! Son 3 senedir hizmetine olağanca ağırlık verdiği dallardan biri olan **"Görsel Sanatlar"** alanındaki uzmanlığını REC ART™ servisi ile ileri taşıyor.

Ressam, hattat, grafiker, çini ve seramik sanatçıları ve sanat galerilerini hizmetimizle tanışmaya bekleriz.

We are approaching the end of the second quarter of 2024. Aware of the factors brought by global challenges, we continue our services with innovations.

With this motto, we work to be part of a sustainable service.

After our 18 packages, 13 of which include air transportation and 5 international transportation services since our establishment, we are proud to introduce a new package in April 2024.

REC: Next to art and artists!

Innovation is an indispensable action for REC! It carries forward its expertise in the field of "Visual Arts", one of the branches that it has focused on for the last 3 years, with its REC ART™ service.

We welcome painters, calligraphers, graphic designers, tile and ceramic artists and art galleries to meet our service.



İsrail'de Ekim 2023 tarihinden beri yaşanan gelişmelerin ileri bir boyut kazanması karşısında gelen/giden tüm gönderilerde geçici hizmet kısıtlaması ve/veya bazı posta kodlarında teslimat yapılamaması görülebilir.

Durum yakından takip edilmektedir.

As the developments in Israel since October 2023 have gained an advanced dimension, temporary service restrictions on all incoming/outgoing shipments and/or delivery failure in some postal codes may be observed.

The situation is being closely monitored.



Sevinçliyiz. Gururluyuz. 5nci hizmet yılımızı yakın zamanda geride bıraktık. 2022 yılında aldığımız "TÜKETİCİ MEMNUNİYETİ" ödülü bizi hedeflerimiz doğrultusunda daha iyi ve daha kaliteli hizmet vermek adına kamçladı. Bize güvenen tüm müşterilerimize, bizimle iş birliği içinde olan farklı sektörlerden paydaşlarımıza şükranlarımızı sunarız.

Teşekkürler.

We are happy. We are proud. We have recently completed our 5th year of service. The "CONSUMER SATISFACTION" award we received in 2022 motivated us to provide better and higher quality service in line with our goals.

We would like to express our gratitude to all our customers who trust us and our stakeholders from different sectors who cooperate with us.

Thanks.



İyi Haber! | Good News!

Ukrayna ekspres teslimat servislerimiz tekrar hizmete alındı. Gelen - giden tüm gönderileriniz (65 KG.ya kadar) için geçerlidir.

Our Ukraine express delivery services are back in service. It's valid for all your incoming and outgoing shipments (up to 65 Kg.)



Türkiye genelinden tüm gönderileriniz ve deprem bölgesi gönderi toplama hizmetimiz aksaksız sürmektedir. Türkiye geneli, Adana, Adıyaman, Diyarbakır, Gaziantep, Hatay, Kahramanmaraş, Kilis, Malatya, Osmaniye, Şanlıurfa ve Elazığ'da hizmetler olağan devam ediyor.

All your shipments from across Türkiye and our earthquake zone shipment collection service continues without any interruption. Services continue normally throughout Turkey, in Adana, Adıyaman, Diyarbakır, Gaziantep, Hatay, Kahramanmaraş, Kilis, Malatya, Osmaniye, Şanlıurfa and Elazığ.



Temmuz 2022 yarı yıl takviminden itibaren ABD, BAE, Belarus, Endonezya, İngiltere, Rusya, Ukrayna, Katar, Kuveyt, Ürdün ve 25 Avrupa Birliği üyesi ülkeye ekonomik servis hizmeti REC ECO™ gamına 1 Ocak 2024 itibariyle Afganistan, Azerbaycan, Türkmenistan'da dahil edilmiştir.

Economical service to the USA, UAE, Belarus, Indonesia, England, Russia, Ukraine, Qatar, Kuwait, The REC ECO™ range will include Afghanistan, Azerbaijan and Turkmenistan as of January 1, 2024. has been made.

Gönderilerinizi yaparken uyarıları dikkate alın.

Pay attention to the warnings when making your shipments.

1

***Genel:** Yeni bir hizmet sezonu sürdürdüğümüz bugünlerde uluslararası havayolu taşımacılığında artan gümrük kontrolleri, artan kargo yükü trafiği ve olumsuz hava koşullarına bağlı teslimatlarda ilgili coğrafyalarda gecikmeler yaşanabilir. Gönderilerinizi yaparken uyarıları dikkate alınız.

***General:** As we enter a new service season, there may be delays in deliveries due to increased customs controls, increased cargo load traffic and adverse weather conditions in international air transport. Pay attention to the warnings when making your shipments.

2

***Güncel - 1:** SUUDİ ARABİSTAN Gümrüğü'nün Türk Menşeli ürünler için uygulamış olduğu mevzuatlarda değişiklik yapılmıştır. Net bir prosedür olmamakla birlikte gönderi işlemini reddetme ve Türkiye'ye iadesini yapma hakkına sahip olabilmektedir. Bu durumlarda REC (Taşıma Kuralları / m.17) taşıma ücreti iade talebi kabul edilmemektedir. Ayrıca ve bununla beraber varış ülkesi vergileri (DDP) ilgili ülke uygulamasının getirdiği zorunluluk gereği Göndericiye aittir. Gönderileriniz için dikkate alınız.

follow us | takip et



2

*Current - 1: Changes have been made in the legislation implemented by the Customs Of Saudi Arabia for products of Turkish Origin. Although there is no clear procedure it may have the right to refuse the shipment and return it to Turkey. In these cases, the REC (Transport Rules / Art.17) transportation fee refund request is not accepted. In addition, the taxes of the country of destination (DDP) belong to the Sender due to the necessity of the application of the relevant country. Please consider for your shipments.

3

*Güncel - 2: Katar Gümrüğü'nün Türk Menşeli ürünler için uygulamış olduğu mevzuatlarda değişiklik yapılmıştır. Net bir prosedür olmamakla birlikte gönderi işlemini reddetme ve Türkiye'ye iadesini yapma hakkına sahip olabilmektedir. Bu durumlarda REC (Taşıma Kuralları / m.17) taşıma ücreti iade talebi kabul edilmemektedir. Ayrıca ve bununla beraber varış ülkesi vergileri (DDP) ilgili ülke uygulamasının getirdiği zorunluluk gereği Göndericiye aittir. Gönderileriniz için dikkate alınız.

*Current - 2: Changes have been made in the legislation implemented by the Customs Of Qatar for products of Turkish Origin. Although there is no clear procedure it may have the right to refuse the shipment and return it to Turkey. In these cases, the REC (Transport Rules / Art.17) transportation fee refund request is not accepted. In addition, the taxes of the country of destination (DDP) belong to the Sender due to the necessity of the application of the relevant country. Please consider for your shipments.

4

Güncel - 3: 13.07.2023, Perşembe tarihi itibarıyla Danimarka'ya Erişilebilir Tehlikeli Mallar kısıtlaması kaldırılmıştır. Buna kıyasla bir sonra bildirilecek tarihe kadar, 32 kg. üzeri ve/veya 75cm. genişlik, 120cm.uzunluk, 120cm.yükseklik çıkış ve teslimatları Estonya, Finlandiya, İsveç, Letonya, Litvanya Macaristan, Norveç ve Portekiz ülkelerine kabul edilmeyecektir.

*Current - 3: As of Thursday, 13.07.2023, the Dangerous Goods Accessible To Denmark restrictions has been lifted. Compared to this, Hungary, Latvia, Lithuania, Norway, Portugal and Sweeden.



Sosyal medyada yeniliklerle REC.

REC with innovations in Social Media.

REC™ üç yeni sosyal medya hesabıyla Tik Tok, Threads ve Pinterest'te sizlerle...

REC™ is with you on Tik Tok, Threads and Pinterest with its three new accounts



Genişletilmiş alan ücretini dikkate alın.

Consider the Extended Area Fee.

Tüm küresel havayolu servis sağlayıcılarının uyguladığı ve resmi internet sitelerinden yayımladıkları uzak nokta – genişletilmiş alan ücretleri teslimat adresi ve/veya posta koduna göre uygulanmaktadır. Oluşan navlun ek ücreti teslimat sonrası süreçte göndericiye fatura edilmektedir. Detaylı bilgi için REC RİM'i arayabilir ve/veya Resmi İnternet Sitemiz üzerinden Bilgilendirme bölümünde yayımlanan cetveli kullanabilirsiniz.

Remote point-extended area fees applied by all global airline service providers and published on their official websites are applied according to the delivery address and/or zip code. The resulting freight surcharge is invoiced to the sender during the post-delivery process. For detailed information, you can call REC RIM and/or use the schedule published in the information section of our Official Website.



Doğaya saygı. Respect for nature.

REC™ verdiği tüm hizmet süreçlerinde, hizmet götürdüğü tüm coğrafyalarda teknolojiden yararlanırken, doğayave geleceğin dünyasına verdiği önemden ötürü en az karbon salınımı sağlayan tek lojistik işletmesidir. Bunu gelecek için geliştirmek ister.

REC™ is the only logistics company that provides the least carbon emissions due to the importance it attaches tonature and the world of the future, While making use of technology in all its service processes and in all geographies it serves. We want to develop for the future.



Beyaz Rusya REC ECO™'da. Belarus joined the REC ECO™ service.

REC ECO™ servis ağımıza Beyaz Rusya'da dahil oldu.

REC ECO™ joined our service network in Belarus.



Geçici etkilenen hizmetler.. Temporarily affected services...

01.02.2024 Perşembe tarihinden itibaren bir sonraki beyan edilecek tarihe dek bazı teslimat noktaları için aktarma sürelerinde farklılıklar olabilmekte ve yerel servislerde kısıtlamalar yaşanabilmektedir.



Erişilebilir Tehlikeli Maddeler için 32 kg. ve üzeri, 75 cm. yükseklik ve 120 cm. genişlik üzeri gönderiler Danimarka, Estonya, Finlandiya, İsveç, Letonya, Litvanya ve Norveç ülkelerine geçici olarak bir sonraki bildiriye kadar kabul edilmeyecektir.

From Thursday, 01.02.2024 until the next announced date, there may be differences in the transfer times for some delivery points and there may be restrictions on local services. 32 kg. for Accessible Dangerous Goods. and above, 75 cm. height and 120 cm.

Over-width shipments will temporarily not be accepted to Denmark, Estonia, Finland,Sweedden, Latvia, Lithuania and Norway until further notice.



Para iade garantisi askıda! Money back guarantee pending!

REC, Resmi internet sitesinde "Taşıma Koşulları" madde 17 kapsamında açıkça beyan edilen para iade garantisi 01.06.2020 tarihinden itibaren geçerli olarak geçici süre, bir sonra bildirilecek tarihe kadar durdurulmuştur.

REC, the money-back guarantee, which is expressly declared in the scope of article 17 of the "Conditions of Carriage" on the Official Website of the REC, has been temporarily suspended effective from 01.06.2020 until the date to be notified later.



Ticari faturanın zorunlu olduğu ülkeler.

Countries where commercial invoice is mandatory.

Lübnan, Kuveyt, Katar ve Angola ülkelere yapacağınız gönderilerde Ticari Fatura zorunluluğu olduğu unutulmamalıdır. Destek için yurtdisihava@reckargo.com üzerinden iletişime geçilebilir.

It should be noted that there is a Commercial Invoice requirement for shipments to **Lebanon, Kuwait, Qatar and Angola**. For support, you can contact yurtdisihava@reckargo.com



İran'a hava kargo servisi...

Air cargo service to Iran...

01.03.2022 tarihinden itibaren IRAN AIR ile haftalık düzenli hava kargo hizmeti verilecektir. Haftalık uçuşlar İstanbul Havalimanı'ndan Çarşamba, Perşembe, Cuma ve Pazar günleri Tahran'a IRA718 sefer sayısı ile saat 13.30'da düzenli yapılacaktır.

As of 01.03.2022, weekly regular air cargo service will be provided with IRAN AIR. Weekly flights will operate regularly from Istanbul Airport to Tehran on Wednesday, Thursday, Friday and Sunday at 13.30 with the number of IRA718.



Gönderiler için GTIP numarası zorunludur.

HS CODE is mandatory for shipments.

Posta ve Hızlı Kargo Taşımacılığı mevzuatı gereği beyan edilen tüm gönderiler için GTIP numarası aranmaktadır. Gerekli bilgi ve destek için yurtdisihava@reckargo.com elektronik posta adresine yazabilirsiniz.

HS code is required for all shipments declared in accordance with **Postal and Express Cargo Transportlegislation**. You can write to the e-mail address yurtdisihava@reckargo.com for the necessary.

İki Sosyal Sorumluluk Projesi hayata geçirildi.

Two Social Responsibility Projects were implemented.



İlk kez KASIM 2023 tarihinde KEDV ile gerçekleştirilen iş birliği çerçevesinde BUMERANG™ hayata geçirildi.

Bu sosyal sorumluluk projesi kapsamında REC elde ettiği satış gelirlerinden müşterileri namına düzenli bağışlar yapacaktır. Detaylar Resmi İnternet Sitesi üzerinden takip edilebilir.

The first one is BUMERANG, with the protocol agreed with KEDV in November 2023. Within the scope of this project, REC will make regular donations on behalf of its customers from sales revenues. Details can be viewed on the Official Website.



İkinci sosyal sorumluluk projesi +değer Aralık 2023 tarihinde ÇEVAK ile mutabakatavarılan protokolle hayata geçirilmiştir. Bu proje kapsamında REC düzenli olarak satış gelirlerinden elde ettiği bütçesinden taahhüt ettiği bağışları yapacaktır. Detaylar Resmi İnternet Sitesi'nden bakılabilir.

The second social responsibility project +değer was implemented in December 2023 with the protocol agreed upon with ÇEVAK. Within the scope of this project, REC will regularly make the committed donations from its budget obtained from sale revenues. Details can be viewed on the Official Website.



Elektronik eşya ve bataryalı cihaz kabul edilmeyen ülkeler!

Countries where electronic good and battery devices are not accepted!

1. Avustralya gümrük yönetmeliği gereği ülkeye elektronik eşya kabul etmemektedir.
2. Güney Kore gümrük yönetmeliği gereği ülkeye bataryalı cihaz kabul edilmemektedir. Gönderi yaparken dikkat ediniz.
1. Australia does not accept electronic goods into the country due to customs regulations.
2. Due to South Korea customs regulations, battery powered devices are not accepted in the country.



Brezilya'ya yapılacak gönderilerde ilgili kimlik numarası aranır.

For shipments to Brazil, the relevant identification number is sought.

Brezilya'ya yapılacak gönderilerin alıcısına ait CPF ve/veya CPNJ numarasının REC™ konşimento ilgili kısmına ve gümrük faturası üzerine yazılması zorunludur. İlgili ülkeye yapılacak teslimatlarınız için dikkat edilmesi gereklidir.

For shipments to Brazil, the recipient's CPF and/or CPNJ number must be written on the relevant part of the REC™ Bill of Lading and on the customs invoice. Care must be taken for your deliveries to the relevant country.



Rusya'ya yapılacak gönderilerde uygulamaya dikkat!

Pay attention to the application in shipments to Russia!

Rusya'ya yapılacak gönderilerin alıcısı firma olması zorunluluğu aranmaktadır.

It is required that the recipient company of the shipments to Russia is required.

Lütfen dikkat ediniz! Please be carefull!

İdari birimlerimiz hibrit çalışma düzeninde hizmetlerini sürdürmektedir. Hafta içi 09.00 - 18.00 çalışma düzeninde devam etmektedir.

01.01.2022 tarihinden itibaren **cumartesi** günleri Operasyon Servisleri 09.00 - 13.00 saatleri arasında hizmetlerini sürdürmektedir.

Kayıt bırakırken iletişim ve fatura bilgilerinin, **alıcı bilgilerinin** (isim-soy isim, **adres, telefon, posta kodu**) ve **kargo içerik, ebat** (en*boy*uzunluk) ve mümkünse ağırlık bilgilerinin doğru beyan edilmesi Kovid-19 ve Genel Tedbirleri kapsamında zorunludur.

Our administrative units continue their services in a hybrid working order. It continues in the working order of 09.00 - 18.00 on weekdays.

From 01.01.2022, the Operations Services continue their services on Saturdays between 09.00 and 13.00.

It is obligatory within the scope of Kovid-19 and General Precautions to correctly declare contact and billing information, recipient information (name-surname, address, telephone, zip code) and cargo content, size (width*height*length) and, if possible, weight when registering.



İstanbul Havalimanı (IGA) 7/24 gümrükleme... Istanbul Airport (IGA) 24/7 customs clearance...

1 Aralık 2023 tarihi itibariyle İstanbul Havalimanı Gümrük Müdürlüğü ihracat ve bağlantılı çıkış işlemleri için 7/24 esasına göre hizmet verecektir.

As of December 1, 2023, Istanbul Airport Customs Directorate will provide service on a 24/7 basis for export and related exit transactions.

2024 yılında da 2022 fiyatlarıyla hizmetler devam! Continuing 2024 with 2022 prices!

Yapılan değerlendirmeler neticesinde bu yıl ilk kez fiyat listelerimizde güncelleme ve artırıma gitmeksizin **2022 yılı fiyat listelerimizle** müşterilerimize hizmet vermeye **devam ediyoruz**.

As a result of the evaluations made, we continue to serve our customers with our **2022 price lists without updating** or increasing our price lists for the first time this year.

Goal: More added value! | Goal: More exports!

Hedef: Daha çok katma değer! | Hedef: Daha çok ihracat!

Her zaman her yerde. | every time every where.

Bu çizelge dünyadan ilgili ülkeye yapılacak teslimatların ve toplama/ithalatların durumunu gösterir.
This chart shows the status of deliveries and collections/imports from the world to the relevant country.

Ülke Country	Durum Situation
İSRAİL	Ülkede yaşanan askeri çatışmalar neticesinde giden-gelen tüm gönderiler için öngörülemez hizmet kesintisi ve gecikmeler yaşanabilir. Bu durum bir sonraki bildirilecek tarihe kadar geçerlidir.
ISRAEL	As a result military conflicts in the country, unforeseen service interruptions and delays may occur for all outgoing and incoming shipments. This situation is valid until the next notified date.
RUSYA	Giden-Gelen gönderiler için tüm servisler REC ECO™ hariç süspansiyon edildi. 01.03.2022 tarihinden itibaren bir sonraki tarihe kadar. Ülkenin durumu yakından takip ediliyor. 18.07.2022 tarihinden itibaren REC ECO™ servisi yeniden veriliyor.
RUSSIA	Outbound-All services for inbound shipments suspended except REC ECO™. From 01.03.2022 until next date. The situation in the country is followed closely. From 18.07.2022 the REC ECO™ service is reinstated.
BEYAZ RUSYA	Giden-Gelen gönderiler için tüm servisler süspansiyon edildi. Toplam ve teslimat şimdilik mümkün gözüküyor. Ülkenin durumu yakından takip ediliyor. 01.03.2022 tarihinden itibaren bir sonraki tarihe kadar.
BELARUS	Outgoing-All services suspended for incoming shipments. Collection and delivery does not seem possible for now. The situation in the country is followed closely. From 01.03.2022 until the next date.
KANADA	Giden-Gelen gönderiler için ekonomik REC ECO™ servis durduruldu. Ayrıca sürdürülen tüm servisler içinde hizmet gecikmeleri ve aktarma süresi değişiklikleri olabilmektedir. 02.02.2022 tarihinden itibaren bir sonraki tarihe kadar.
CANADA	Outbound-The economical REC ECO™ service for inbound shipments has been discontinued. In addition, there may be service delays and transfer time changes in all ongoing services. From 02.02.2022 until the next date.
FİNLANDİYA	Finlandiya Gümrükleri geçen yılın başında (2021) izleklerini değiştirdi. Sonuç olarak, tüm uluslararası çoklu gönderiler (MPS) tüm parça gelene kadar gümrük sahamızda kalacaktır. Gümrüğün talep etmesi dâhilinde herhangi bir zamanda herhangi bir muayenesi için tüm parçalar tek seferde sunulmalıdır. Bu hazırlık ve bekleme her zaman olmadığı için birkaç gün ya da daha uzun sürebilmektedir.
FINLAND	Finnish Customs changed their course at the beginning of last year (2021). As a result, all international multiple shipments (MPS) will remain in our customs area until the entire piece arrives. All parts must be submitted at once for any inspection at any time at the Customs' request. This preparation and waiting may take a few days or longer as this is not always the case.
LIBYA	Libya'da doğal afetten ötürü hizmetlerde geçici gecikmeler yaşanabilir. Deneyimlemeden öngörülememektedir. Krizi basiretli bir şekilde yönetmek için çalışıyoruz.
LIBYA	There may be temporary delays in services due to natural disasters in Libya. It cannot be predicted without experience. We are working to manage the crisis prudently.
IRAK	Ülkenin operasyonel faaliyetleri, siyasi durumu, Kovid-19 etkileri ve transfer kısıtlamaları dolayısıyla REC DOC™, REC PAK™, REC PRO™, REC FRE™ servislerinde olağandışı aktarma ve teslimat gecikmeleri, varış, depo çıkış ve teslimat sürelerinde uzamalar görülmektedir. +8 ile 14 Gün.
IRAQ	Due to the country's operational activities, political situation, Kovid-19 effects and transfer restrictions, unusual transfer and delivery delays, extensions in arrival, warehouse departure and delivery times are observed in REC DOC™, REC PAK™, REC PRO™, REC FRE™ services. +8 to 14 Days.

VANUATU	<p>Ülkenin 27.Aralık.2023 tarihinden itibaren gümrük mevzuatında yaptığı değişiklikler sebebiyle tasfiye ve gönder gümrük çekim işlemlerinde gecikmelere neden olabilmektedir. Durum takip edilmekte olup; teslimatlarda 10 güne kadar ek süre oluşmaktadır.</p> <p>Due to the changes made in the country's customs legislation as of December 27, 2023, it may cause delays in liquidation and return customs clearance procedures. The situation is being monitored; There is an additional period of up to 10 days for deliveries.</p>
FAS	<p>Fas'ta doğal afetten ötürü hizmetlerde geçici gecikmeler yaşanabilir. Deneyimlemeden öngörülemez. Krizi basiretli bir şekilde yönetmek için çalışıyoruz.</p>
MOROCCO	<p>There may be temporary delays in services due to natural disasters in Morocco. It cannot be predicted without experience. We are working to manage the crisis prudently.</p>
AMERİKAN SAMOA	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 4-6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p>
AMERICAN SAMOA	<p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 4-6 days may occur.</p>
ANGOLA	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
BENİN	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 4 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 4 days may occur.</p>
BHUTAN	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
BURKİNA FASO	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
ÇAD	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6-8 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p>
CHAD	<p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6-8 days may occur.</p>
EKVATOR GİNESİ	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p>
EQUATORIAL GUINEA	<p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
ERİTRE	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
ENDONEZYA	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 3 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p>
INDONESIA	<p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 3 days may occur.</p>

FİJİ	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 4 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
FIJI	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 4 days may occur.
FİLDİŞİ SAHİLİ	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
IVORY COAST	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.
FİLİPİNLER	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 4 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
PHILIPPINES	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 4 days may occur.
FRANSIZ POLİNEZYASI	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 8 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
FRENCH POLYNESIA	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 8 days may occur.
GUAM	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.
GİNE BISSAU	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 8 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 8 days may occur.
KİRİBATİ	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
KIRİBATI	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.
KONGO	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 8 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 8 days may occur.
LESOTO	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.
MADAGASKAR	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 4 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
MADAGASCAR	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 4 days may occur.
MALEZYA	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 2 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
MALAYSIA	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 2 days may occur.

MALİ	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6-8 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6-8 days may occur.</p>
MARŞAL ADALARI	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p>
MARSHALL ISLANDS	<p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
MAURİTİUS	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
MORİTANYA	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 4 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p>
MAURITANIA	<p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 4 days may occur.</p>
MOĞOLİSTAN	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p>
MONGOLIA	<p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
MYANMAR	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
NEPAL	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 4 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 4 days may occur.</p>
NORFOLK ADALARI	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p>
NORFOLK ISLANDS	<p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
PALAU	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
PAPUA YENİ GİNE	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p>
PAPUA NEW GUINEA	<p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.</p>
SENEGAL	<p>Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 4 güne kadar transit ek süre oluşabilir.</p> <p>All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 4 days may occur.</p>

SIERRA LEONE	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 6 güne kadar transit ek süre oluşabilir. All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 6 days may occur.
SİNGAPUR	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 2 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
SINGAPORE	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 2 days may occur.
SRI LANKA	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 3 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
SRI LANKA	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 3 days may occur.
URUGUAY	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 1 güne kadar transit ek süre oluşabilir. All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 1 days may occur.
VIETNAM	Tüm Servisler. Geçici hizmet aksamaları yaşanabilir. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. 2 güne kadar transit ek süre oluşabilir.
VIETNAMESE	All Services. Temporary service disruptions may occur. It will continue until the next SAMOA date. Additional transit time of up to 2 days may occur.
YENİ ZELANDA	Türkiye'den ve Avrupa'dan geçici hizmet kısıtlaması uygulanıyor. Bir sonraki tarihe kadar devam edecek. Ağır ve hacimli gönderiler için hizmet durdu. 70 kg. üzeri gönderiler kabul edilmemektedir.
NEW ZELLAND	Temporary service restriction is applied from Turkey and Europe. It will continue until the next date. Service stopped for heavy and bulky shipments. 70 kg. Shipments above are not accepted.

UYARILAR...

WARNINGS...

İstanbul'da Güvenli Ürün Danışma Ofisleri Açıldı!

Safe Product Information Offices opened in Istanbul!

Türkiye İhracatçılar Meclisi (TİM)'den alınan bir yazıda, Ticaret Bakanlığından alınan yazıya atıfla, 7223 sayılı Ürün Güvenliği ve Teknik Düzenlemeler Kanunu'nun 16ncı maddesi uyarınca Bakanlık sorumluluğunda bulunan; deterjanlar, hava aromatize edici ürünler, havuz suyunda kullanılan yardımcı kimyasal maddeler, kağıt ürünler, kırtasiye ürünleri, tekstil, oyuncaklar, dış fırçaları, çocuk kullanım ve bakım ürünleri, ayakkabı ve diğer tüketici ürünleri ürün gruplarına yönelik ilgili sektörlerde faaliyet gösteren firmalara teknik mevzuata uyum konusunda destek verilmesi amacıyla İstanbul Gümrük ve Dış Ticaret Bölge Müdürlüğü bünyesinde Avrupa yakasından sorumlu Güvenli Ürün Danışma Ofisi İstanbul-1 ile Anadolu yakasından sorumlu Güvenli Ürün Danışma Ofisi İstanbul-2'nin kurulduğu bildirilmektedir.

Yazıda devamlı, anılan eyleme yönelik çalışmaların sürdürülmesiyle birlikte, piyasaya arz edilen ürünlerin güvenli olmasının sağlanması, tüketicilerin daha etkin korunması, ürün güvenliği alanında farkındalığın artması, özellikle imalatçı ve ihracatçılar açısından yerli üretimin desteklenmesi ve katma değerli ürün ihracatında artış sağlanması hedeflendiği bildirilmekte olup, Güvenli Ürün Danışma Ofisleri ile ihtiyaç duyulması halinde aşağıda belirtilen adreslerden iletişime geçilebileceği belirtilmektedir.

Güvenli Ürün Danışma Ofisi İstanbul-1 e-posta: pgd.istanbul1@ticaret.gov.tr

Güvenli Ürün Danışma Ofisi İstanbul-2 e-posta: pgd.istanbul2@ticaret.gov.tr

In a letter from the Turkish Exporters Assembly (TIM), referring to the letter received from the Ministry of Commerce, under the responsibility of the Ministry in accordance with Article 16 of the Product Safety and Technical Regulations Law No. 7223; detergents, air aromatizing products, auxiliary chemicals used in pool water, paper products, stationery products, textiles, toys, toothbrushes, children's use and care products, shoes and other consumer products product groups for companies operating in the relevant sectors to comply with technical legislation. It is reported that the Safe Product Advisory Office Istanbul-1 responsible for the European side and the Safe Product Advisory Office Istanbul-2 responsible for the Asian side were established within the body of the Istanbul Customs and Foreign Trade Regional Directorate in order to provide support.

It is further stated in the article that with the continuation of the works for the aforementioned action, it is aimed to ensure that the products supplied to the market are safe, to protect consumers more effectively, to increase awareness in the field of product safety, to support domestic production especially for manufacturers and exporters, and to increase the export of value-added products. It is stated that the Counseling Offices can be contacted at the addresses given below in case of need.

Safe Product Information Office Istanbul-1 e-mail: pgd.istanbul1@ticaret.gov.tr

Safe Product Advisory Office Istanbul-2 e-mail: pgd.istanbul2@ticaret.gov.tr

Singapur'a gönderi yaparken dikkat edilmesi gerekenler. About shipments to Singapore...

Singapur'da satın alınan düşük değerli ürünler Mal ve Hizmet Vergisine (GST) tabi iken, denizaşırı ülkelerden satın alınan ve ithal edilen aynı ürünler vergiye tabi değildir.

1 Ocak 2023'ten itibaren geçerli olmak üzere GST, Singapur'daki tüketiciler tarafından GST'ye kayıtlı tedarikçilerden satın alınan ithal düşük değerdeki mallar için de geçerlidir.

Singapur'a düşük değerli ürünler satarken ve gönderirken, göndericinin bahsi geçen tedarikler için GST'yi kaydettirmesi, ücretlendirmesi ve muhasebeleştirilmesi gerekebileceği anlamına gelir.

Düşük değerli ürünler, satış noktasındaki ürünler olarak tanımlanmaktadır.

Gümrüğe tabi olmayan veya gümrüğe tabi olmakla birlikte gümrük vergisi veya özel tüketim vergisi ödenmesi gerekmeyen mallar ve MHV'den muaf değildir.

Singapur dışında bulunurlar ve Singapur'a hava veya posta yoluyla teslim edileceklerdir.

400 Singapur Doları (SGD) tutarındaki MHV ithalat indirimi eşliğini aşmayan bir değere sahiptirler.

Low value items purchased in Singapore are subject to Goods and Services Tax (GST), while the same items purchased and imported from overseas are not taxable.

Effective January 1, 2023, GST also applies to imported low value goods purchased by Singapore consumers from GST registered suppliers.

It means that when selling and shipping low value items to Singapore, the shipper may be required to register, charge and account for GST for said supplies.

Low value products are defined as products at the point of sale.

Goods that are not subject to customs or are subject to customs but do not need to pay customs duty or excise duty, and are not exempt from MHV.

They are located outside of Singapore and will be delivered to Singapore by air or post.

They have a value that does not exceed the MHV import reduction threshold of 400 Singapore Dollars (SGD).

Kimler etkilenir?

Singapur dışına ait düşük değerli ürünlerin tedarikçisi iseniz, aşağıdaki durumlarda Singapur'da MHV için kayıt yaptırmanız gerekmektedir. 1 milyon SGD'yi aşan yıllık küresel ciroya sahipseniz ve/veya Singapur'a 100.000 SGD'yi aşan düşük değerli ürünlerin işletmeden tüketiciye tedarikini yapıyorsanız.

Elektronik pazar yeri işletmecisi veya yeniden teslim edenler: Belirli koşullar altında, düşük değerli ürünlerin tedarikçisi olarak da kabul edilebilirsiniz. Bu durumda, tedarikçiler yerine düşük değerli ürün tedariklerinde GST için kayıt yaptırmanız, ücretlendirmeniz ve hesap vermeniz gerekir.

Who is affected?

If you are a supplier of low value products outside of Singapore, you must register for MHV in Singapore if: You have annual global turnover in excess of SGD 1 million and/or supply business-to-consumer low value products in excess of SGD 100,000 to Singapore.

Electronic marketplace operator or re-suppliers: Under certain conditions, you may also be considered a supplier of low-value products. In this case, you must register, charge and account for GST on low value product supplies rather than suppliers.

Ne yapılması gereklidir?

Kriterleri karşılayan denizaşırı satıcılar şunları yapmalıdır:

Singapur Yurt Dışı Satıcı Mal ve Hizmet Vergisi (GST) kayıt numarası için başvurun
<https://form.gov.sg/628c35095285380016698317>

Değeri 400 SGD'ye kadar olan her ürün için satın alma sırasında MHV tahsil ediniz.

Gönderi Ticari Faturası üzerinde aşağıdaki bilgileri açıkça belirtiniz.

- Singapur GST kayıt numarası
- Her bir ürün için satın alma sırasında MHV tahsilatının tamamlandığına dair gösterge

Daha fazla bilgi için lütfen <https://www.iras.gov.sg/taxes/goods-services-tax-gst/consumers/gst-on-imported-low-value-goods> adresini ziyaret ediniz.

What needs to be done?

Overseas sellers who meet the criteria must: Apply for the Singapore Overseas Seller Goods and Services Tax (GST) registration number <https://form.gov.sg/628c35095285380016698317>

Charge MHV at the time of purchase for each product worth up to SGD 400.

Clearly indicate the following information on the Shipping Commercial Invoice.

- Singapore GST registration number
- Indication of completion of MHV collection at the time of purchase for each product.
- For more information, please visit <https://www.iras.gov.sg/taxes/goods-services-tax-gst/consumers/gst-on-imported-low-value-goods>

İspanya'ya kargo yapılacak tek kullanımlık plastik ürünlere vergi geldi! Tax on single-use plastic products to be cargo made in Spain!

1 Ocak 2023 tarihinden itibaren İspanya yeni bir uygulamaya gitti.

2021'de Avrupa Birliği, tüm Üye Devletleri geri dönüştürülmemiş plastik ambalaj atıklarını azaltmaya ve Avrupa Plastik Stratejisini uygulayarak Avrupa'nın dögüsel ekonomiye geçişini teşvik etmek için zorunlu bir katkı sağladı.

Bazı Üye Devletler, geri dönüştürülmemiş plastik ambalaj atıklarının kilogramı başına 0,8 Avroluk tek tip bir katkı payını kendi bütçelerinden öderken, diğerleri verginin tüccarlardan toplanması için ulusal sistemlerin uygulanması üzerinde çalışmaktadır.

As of January 1, 2023, Spain went to a new practice.

In 2021, the European Union made an imperative contribution to all Member States to reduce waste of non-recycled plastic packaging and to promote Europe's transition to a circular economy by implementing the European Plastics Strategy.

Some Member States pay a uniform contribution of EUR 0.8 per kilogram of non-recycled plastic packaging waste from their own budgets, while others are working on implementing national systems for collecting the tax from traders.

Kimler etkilenir?

İspanya'ya tek kullanımlık plastik kap ithal edenler ve/veya edecekler:

1 Ocak 2023 tarihinden, tek kullanımlık plastik kaplar için ek Plastik Vergisi, İspanya'da üretilen, başka bir Avrupa Birliği üye devletinden satın alınan veya Avrupa Birliği dışından

İspanya'ya ithal edilen plastik ambalaj ürünlerinde bulunan işlenmemiş plastik malzemenin kilogramı başına 0,45 Avro olarak uygulanacaktır.

Who is affected?

Those who import and/or will import disposable plastic containers to Spain:

From 1 January 2023, the additional Plastics Tax for disposable plastic containers will be EUR 0.45 per kilogram of unprocessed plastic material contained in plastic packaging products manufactured in Spain, purchased from another European Union member state, or imported into Spain from outside the European Union. will be applied.

Ek plastik vergisine tabii ürünler nelerdir?

1. İster boş olarak ister tasarlandığı işlev için sunulduğu biçimde sunulsun, ürünleri içermek, korumak, işlemek, dağıtmak ve sunmak için tasarlanmış plastik içeren yeniden kullanılamaz ambalajlar.

2. Plastik içeren yeniden kullanılamayan ambalajların kapatılmasını, pazarlanmasını veya sunulmasını sağlayan cihazlar.

3. Yeniden kullanılamayan ambalajların üretiminde kullanılan, kısmen de olsa plastikten oluşan preformlar da dahil yarı mamuller.

What are the products subject to additional plastic tax?

1. Non-reusable packaging containing plastics designed to contain, protect, process, distribute and present products, whether presented empty or as presented for the intended function.
2. Devices for sealing, marketing or presenting non-reusable packaging containing plastics.
3. Semi-finished products, including preforms, consisting, at least in part, of plastic, used in the manufacture of non-reusable packaging.

Ek plastik vergisi kapsamı dışında tutulan ürünler nelerdir?

1. Yukarıdaki koşullardan herhangi birine sahip ancak tıbbi preparat, sağlık ürünleri, özel tıbbi kullanım amaçlı gıdalar, hastane kullanımı için bebek preparatları ve sıhhi kaynaklı tehlikeli atıkları içermesi ve koruması amaçlanan ürünler
2. Tarımsal veya hayvancılık amaçlı yem veya tahıl silajı için balyalarda kullanılan plastik rulolar.
3. Aylık toplam ithalat 5 kiloyu geçmediğinde plastik içeren yeniden kullanılmayan ambalajlar.
4. Ek Plastik Vergisine tabi ürünlere dahil edilmek üzere tasarlanmış boyalar, mürekkepler, cilalar ve yapıştırıcılar.
5. Ürünlerin muhafazası, korunması ve taşınması işlevlerini yerine getirebilen ancak söz konusu ürünlerle birlikte teslim edilmek üzere tasarlanmamış olan ve plastik içeren yeniden kullanılmayan ambalajlar.
6. Madde 2 veya 3 altında listelenen yukarıdaki koşullara sahip ürünler yeniden kullanılmayan ambalaj üretiminde kullanılmaz.

What are the products excluded from the scope of the additional plastic tax?

1. Products that meet any of the above conditions but are intended to contain and protect medicinal preparations, health products, foods for special medical use, infant preparations for hospital use, and hazardous waste of sanitary origin
2. Plastic rolls used in bales for agricultural or livestock feed or grain silage.
3. Non-reusable packages containing plastics when the total monthly imports do not exceed 5 kilos.
4. Paints, inks, varnishes and adhesives designed for inclusion in products subject to the Additional Plastics Tax.
5. Non-reusable packaging containing plastics, which can perform the functions of preserving, protecting and transporting products, but is not designed to be delivered with such products.
6. Products with the above conditions listed under clause 2 or 3 are not used in the production of non-reusable packaging.

Ne yapılması gereklidir?

Tek kullanımlık plastik ürünlere uygulanan ek vergi ithalat sırasında ödenir ve tahsil edilen tutar REC faturasında ek vergi altında belirtilir.

İspanya'ya ek Plastik Vergisi kapsamına giren herhangi bir ürünü gönderen göndericiler, hesaplamalarda herhangi bir hatayı önlemek için ticari faturalarında ürünlerinde bulunan işlenmemiş plastiğin doğru miktarını belirtmelidirler.

Ayrıca Avrupa Komisyonu Resmi İnternet Sitesini ziyaret edebilirsiniz.

https://ec.europa.eu/info/strategy/eu-budget/long-term-eu-budget/2021-2027/revenue/own-resources/plastics-own-resource_en

What needs to be done?

The additional tax applied to single-use plastic products is paid at the time of import and the amount collected is stated under the additional tax on the REC invoice.

Shippers shipping any product to Spain that are covered by the additional Plastic Tax must indicate on their commercial invoice the correct amount of raw plastic contained in their product to avoid any errors in calculations.

You can also visit the Official Website of the European Commission.

https://ec.europa.eu/info/strategy/eu-budget/long-term-eu-budget/2021-2027/revenue/own-resources/plastics-own-resource_en

İtalya'ya yapılacak gönderilerde radyometrik kontrol! Radiometric Control for shipments to Italy!

Aralık 2022 tarihinden itibaren İtalya yeni bir ürün kontrol uygulamasına gitti.

1 Temmuz 2022 tarihinde, iyonlaştırıcı radyasyona maruz kalmaktan kaynaklanan tehlikelere karşı koruma için temel güvenlik standartlarını belirleyen 2013/59/ EURATOM sayılı AB Konseyi Direktifi temelinde, İtalya'ya metalik malzemelerin (yarı mamul veya bitmiş ürünler) ithalatına yönelik yeni radyometrik gözetim düzenlemeleri getirilmiştir.

Bazı metalik ürünler, yetkili bir dış kuruluş tarafından gerçekleştirilmesi gereken özel kontrollere tabidir. İthalat gümrük beyannamesi düzenlenmeden önce bir denetim sertifikası sağlanmalıdır. Radyometrik kontrol sertifikası, AB üyesi olmayan bir ülkede, bu ülke ile karşılıklı bir tanıma olması koşuluyla düzenlenebilir. Şu anda karşılıklı tanıma anlaşması sadece İsviçre ile yapılmaktadır.

From December 2022, Italy went to a new product control application.

On 1 July 2022, new radiometric surveillance regulations were introduced for the import of metallic materials (semi-finished or finished products) into Italy, on the basis of the European Council Directive 2013/59/EUATOM, which sets the basic safety standards for Protection against hazards arising from exposure to ionizing radiation.

Some metallic products are subject to special controls that must be carried out by an authorized external organization. An inspection certificate must be provided before the import customs declaration is issued.

A radiometric control certificate can be issued in a non-EU country, provided there is mutual recognition with that country. Currently, the mutual recognition agreement is made only with Switzerland.

Radyometrik takip ne demektir?

Radyometrik takip, radyoaktif anomalileri tespit etmek amacıyla hurda, yarı mamul ve diğer tüm metal malzemelerin incelenmesidir.

Bu kategoriye giren ürünlerin ve HS kodlarının tam listesine

https://www.reckargo.com/images/bilgilendirme/2023-04-06-13-10-58_642e9ab2b3cbf.pdf ulaşabilirsiniz.

Radyoaktif ölçümler, en küçük radyoaktif anomalileri bile tespit etmek için sodyum iyodür sintilatörlü bir sonda ile donatılmış özel ve çok hassas cihazlarla bir kabın dış duvarlarının yakınında yapılır.

What does radiometric tracking mean?

Radiometric monitoring is the examination of scrap, semi-finished and all other metal materials in order to detect radioactive anomalies.

Full list of products and HS codes falling into this category

You can reach

https://www.reckargo.com/images/bilgilendirme/2023-04-06-13-10-58_642e9ab2b3cbf.pdf.

Radioactive measurements are made near the outer walls of a container with special and very sensitive instruments equipped with a sodium iodide scintillator probe to detect even the smallest radioactive anomalies.

Kimler etkilenir?

Bu yönetmelik değişikliği, listelenen mamul metal ürünleri, yarı mamul metal ürünleri ve/veya hurda ve/veya diğer atık metal malzemeleri İtalya'ya ithal edenleri etkilemektedir.

Who is affected?

This regulation change affects importers of listed finished metal products, semi-finished metal products and/or scrap and/or other waste metal materials into Italy.

Ne yapılması gereklidir?

Her gönderi denetlenmelidir. Aynı tür ürünleri düzenli olarak ithal eden satıcılar için genel izin imkânı yoktur.

Gönderinin varışının ardından REC yetkili acentesi, radyometrik inceleme sağlayabilecek ve ilgili sertifikayı düzenleyebilecek bir üçüncü taraf tedarikçiyi belirterek gönderinin alıcısıyla iletişime geçecektir. Alıcı önerilen çözümü kabul ederse, ödeme ve incelemeye devam etmek için tedarikçi tarafından kendileriyle iletişime geçilecektir; alıcının reddetmesi durumunda, gönderi masrafları müşteriye ait olmak üzere göndericiye iade edilecektir.

Radyometrik denetimler REC yetkili acentesinin İtalya'daki tüm gümrükleme noktalarında gerçekleştirilebilir. Denetim ücreti sevkiyat başına yaklaşık **170,00 Avro** 'dur. İthalatçı tarafından doğrudan denetim şirketine ödenir. REC navlun hizmeti bedeli ve/veya ödeme tahsilatına dahil değildir.

Radyometrik denetimle ilgili maliyetleri optimize etmek için, müşterilerin bu ürün kategorilerini tek bir gönderi halinde ithal etmeleri önerilir.

Soru ve bilgi almak için yurtdisihava@reckargo.com elektronik posta adresimize yazabilirsiniz.

What needs to be done?

Every shipment must be inspected. There is no general authorization facility for sellers who regularly import products of the same type.

Upon arrival of the shipment, the REC authorized agent will contact the recipient of the shipment specifying a third-party

supplier who can provide radiometric inspection and issue the relevant certificate. If the buyer accepts the proposed solution, they will be contacted by the supplier to proceed with the payment and review; If the buyer refuses, it will be returned to the sender at the customer's expense. Radiometric inspections can be carried out at all customs clearance points of the REC authorized agency in Italy.

The inspection fee is approximately **170.00 Euros** per shipment. It is paid by the importer directly to the audit firm. It is not included in the REC freight service fee and/or payment collection.

To optimize the costs associated with radiometric inspection, it is recommended that customers import these product categories in a single shipment. For questions and information, you can write to our e-mail address yurtdisihava@reckargo.com

Şili'ye yapılacak gönderilerde vergi kimlik numarası gerekliliği! Tax identification number requirement for shipment to Chile!

Ulusal Gümrük Hizmeti SNA (Servicio Nacional de Aduanas), gönderinin türüne ve değerine bakılmaksızın 1 Şubat 2022 tarihinden itibaren Şili'ye yapılan tüm gönderiler için Özel Vergi Numarası RUT (Rol Único Tributario) eklenmesi gerektiğini belirtti.

Yurtdışından Şili'ye gelen tüm gönderilere, Şili Gümrük yetkilisi tarafından tutulmaması için alıcının özel vergi numarası eklenmelidir. Özel vergi numarası olmadan gelen gönderiler reddedilebilir ve özel vergi numarası verilmeden gümrükten geçirilmesine izin verilmeyebilir. Ayrıca taşıyıcıya da para cezası uygulanabilir. Gönderiler özel vergi numarası ile alıcının adı, soyadı ve/veya şirket adını da içermelidir.

The National Customs Service SNA (Servicio Nacional de Aduanas) stated that Special Tax Number RUT (Role Único Tributario) must be added for all shipments to Chile from 1 February 2022, regardless of the type and value of the shipment.

All shipments from abroad to Chile must be accompanied by the recipient's custom tax number so that they are not held by Chilean Customs. Shipments arriving without a custom tax number may be rejected and not allowed to clear customs without a custom tax number. A fine may also be imposed on the carrier.

Shipments must include the recipient's first, last name, and/or company name, along with the custom tax number.

Kimler etkilenir? Ne yapılması gereklidir?

Şili'ye gönderi yapan herkesi etkiler. 1 Şubat 2022 tarihinden itibaren Şili'ye tüm gönderiler için.

Who is affected? What needs to be done?

It affects anyone shipping to Chile. For all shipments to Chile from 1 February 2022.

Endonezya'ya yapılacak gönderilerde yeni düzenleme... New regulation for shipments to Indonesia...

1 Ağustos 2021 tarihinden geçerli olarak Endonezya, uluslararası gönderilerin yerel gümrük idareleri tarafından gümrükten geçirilme şeklini etkileyebilecek yeni bir düzenleme getirmiştir. Bu yeni düzenlemeye uymamak, gönderi gecikmelerine sebep olabilir.

Düzenleme geçerli tarihten itibaren Endonezya dışında bulunan göndericilerin şunları yapmasını gerektirir:

1. Her ithal gönderi için Endonezya'daki konsinyelerinin / alıcılarının Vergi Kimlik Numaralarını (NPWP) edinmek;

2. Vergi Kimlik Numarasını (NPWP) Havayolu Konşimentosu ve Ticari Faturanın "Konsinye" veya "Alıcı" bölümüne yazmak.

Kimler etkilenir?

Endonezya'ya gönderi yapan herkesi etkiler.

Effective August 1, 2021, Indonesia has introduced a new regulation that may affect the way international shipments are cleared by local customs authorities. Failure to comply with this new regulation may result in shipment delays.

The regulation requires shippers located outside of Indonesia as of the current date to: commercial invoice for all shipments to Chile from 1 February 2022. ticari faturaya Özel Vergi Numarası RUT eklenmelidir.

1. Obtain the Tax Identification Numbers (NPWP) of their consignee/consignee in Indonesia for each imported shipment;
2. Write the Tax Identification Number (NPWP) in the "Consignment" or "Consignee" section of the Airway Bill of Lading and Commercial Invoice.

Who is affected?

It affects everyone shipping to Indonesia.

Suudi Arabistan'a giden gönderiler için Kısa Adres Kodu... Short Adress Code for shipments to Saudi Arabia...

Suudi Arabistan Krallığı'ndaki yeni düzenlemeler, gönderilerin daha hızlı teslim edilmesini sağlamak için Suudi Arabistan'a gönderi yapan tüm müşterilerin alıcıya ait bir 'Kısa Adres kodu/Ulusal Adres' girmesini gerektirmektedir.

Bu gereklilik, ülke içerisinden veya yurt dışından Suudi Arabistan'a ya da Suudi Arabistan sınırları içerisinde gönderim yapan herkesi etkilemektedir.

Bu gereklilik halihazırda yürürlüktedir ve önümüzdeki dönemde ulusal adres, Suudi Arabistan'da ikamet eden, vatandaş olan ve faaliyet gösteren tüm şirketler için zorunlu hale gelecektir.

Olası gecikmeleri veya gönderilerin iadesini önlemek için lütfen yeni gerekliliklere uyun ve paketlerinizin varış yerlerine ulaşmasını sağlamaya yardımcı olun.

'Kısa Adres kodu/Ulusal Adres' hakkında daha fazla bilgiye <https://sponline.com.sa/en/national-adress-1/> adresinden ulaşabilirsiniz.

New regulations in the Kingdom of Saudi Arabia require all customers shipping to Saudi Arabia to enter a 'Short Address code/National Address' of the recipient to ensure faster delivery of shipments.

This requirement affects anyone sending shipments from within the country or abroad to or within the borders of Saudi Arabia.

This requirement is already in force and in the coming period, the national address will become mandatory for all companies that reside, are citizens and operate in Saudi Arabia.

To avoid possible delays or returns, please comply with the new requirements, and help ensure your packages reach their destination.

You can find more information about 'Short Address code/National Address' at <https://sponline.com.sa/en/national-adress-1/>

